



2024/843

8.3.2024

REGOLAMENTO (UE) 2024/843 DELLA COMMISSIONE

del 6 marzo 2024

che rettifica la versione in lingua portoghese degli allegati II e III del regolamento (CE) n. 1333/2008 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo agli additivi alimentari

(Testo rilevante ai fini del SEE)

LA COMMISSIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea,

visto il regolamento (CE) n. 1333/2008 del Parlamento europeo e Consiglio, del 16 dicembre 2008, relativo agli additivi alimentari ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 10, paragrafo 3,

visto il regolamento (CE) n. 1331/2008 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 dicembre 2008, che istituisce una procedura uniforme di autorizzazione per gli additivi, gli enzimi e gli aromi alimentari ⁽²⁾, in particolare l'articolo 7, paragrafo 5,

considerando quanto segue:

- (1) La versione in lingua portoghese dell'allegato II del regolamento (CE) n. 1333/2008 contiene errori nella traduzione di un termine nella parte D, tabella «Categorie di alimenti», numero «03.», colonna «Denominazione», come pure nella parte E, tabella «Additivi alimentari autorizzati e condizioni del loro uso nelle categorie alimentari», numero della categoria «03», descrizione della categoria (titolo), e numero E 405, colonna «Restrizioni/eccezioni», che restringono la gamma dei prodotti in cui determinati additivi alimentari possono essere utilizzati.
- (2) La versione in lingua portoghese dell'allegato III del regolamento (CE) n. 1333/2008 contiene un errore nella traduzione di un termine nella parte 4, tabella «Additivi alimentari, compresi i supporti, negli aromi alimentari», numero E 423, colonna «Categorie di aromi ai quali l'additivo può essere aggiunto», prima riga, che restringe la gamma dei prodotti in cui determinati additivi alimentari possono essere utilizzati.
- (3) È pertanto opportuno rettificare di conseguenza la versione in lingua portoghese degli allegati II e III del regolamento (CE) n. 1333/2008. La rettifica non riguarda le altre versioni linguistiche.
- (4) Tali errori di traduzione sono stati introdotti da due atti della Commissione, i regolamenti (UE) n. 1129/2011 ⁽³⁾ e (UE) 2015/647 ⁽⁴⁾. Pertanto, sulla base dei poteri che il Parlamento europeo e il Consiglio, a norma dell'articolo 10, paragrafo 3, del regolamento (CE) n. 1333/2008, hanno conferito alla Commissione per modificare tale regolamento, la Commissione adotta il presente atto rettificativo.
- (5) Le misure di cui al presente regolamento sono conformi ai pareri del comitato permanente per le piante, gli animali, gli alimenti e i mangimi, espressi prima dell'adozione dei regolamenti (UE) n. 1129/2011 e (UE) 2015/647,

⁽¹⁾ GU L 354 del 31.12.2008, pag. 16.

⁽²⁾ GU L 354 del 31.12.2008, pag. 1.

⁽³⁾ Regolamento (UE) n. 1129/2011 della Commissione, dell'11 novembre 2011, che modifica l'allegato II del regolamento (CE) n. 1333/2008 del Parlamento europeo e del Consiglio istituendo un elenco dell'Unione di additivi alimentari (GU L 295 del 12.11.2011, pag. 1).

⁽⁴⁾ Regolamento (UE) 2015/647 della Commissione, del 24 aprile 2015, che modifica e rettifica gli allegati II e III del regolamento (CE) n. 1333/2008 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda l'uso di determinati additivi alimentari (GU L 107 del 25.4.2015, pag. 1).

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

(non riguarda la versione italiana)

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il ventesimo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 6 marzo 2024

Per la Commissione
La presidente
Ursula VON DER LEYEN
